



Съвет на  
Европейския съюз

Брюксел, 18 декември 2019 г.  
(OR. en)

---

---

Междуинституционално досие:  
2019/0186(APP)

---

---

15045/1/19  
REV 1

FIN 806  
CADREFIN 418  
RESPR 61  
PREP-BXT 176

#### БЕЛЕЖКА ПО ТОЧКИ I/A

---

От:	Генералния секретариат на Съвета
До:	Комитета на постоянните представители/Съвета
№ док. Ком.:	11921/19 - COM(2019) 461 final
Относно:	Регламент на Съвета относно мерките за изпълнение и финансиране на общия бюджет на Съюза през 2020 г. във връзка с оттеглянето на Обединеното кралство от Съюза – <i>Приемане</i>

---

1. На 6 септември 2019 г. Комисията представи предложение за регламент на Съвета относно мерките за изпълнение и финансиране на общия бюджет на Съюза през 2020 г. във връзка с оттеглянето на Обединеното кралство от Съюза.
2. Предложението беше разгледано на равнище работна група на няколко заседания през септември 2019 г. Текстът, изготвен в резултат на този преглед и финализиран от юрист-лингвистите, е поместен в документ 12412/1/19 REV1.

3. Съгласно член 352, параграф 1 от Договора за функционирането на Европейския съюз Съветът може да приеме регламента, като действа с единодушие и след одобрение от Европейския парламент.
4. На 9 октомври 2019 г. Комитетът на постоянните представители се договори да поиска одобрението на Европейския парламент на проекта за регламент, което Европейският парламент даде на 22 октомври 2019 г.
5. След одобрението на Европейския парламент предложението за регламент вече може да бъде прието от Съвета, за да се осигури безпрепятственото изпълнение и финансиране на бюджета през 2020 г.
6. Във връзка с това Комитетът на постоянните представители се приканва да потвърди съгласието си и да препоръча на Съвета:
  - да приеме като точка А на някое от следващите си заседания Регламента на Съвета относно мерките за изпълнение и финансиране на общия бюджет на Съюза през 2020 г. във връзка с оттеглянето на Обединеното кралство от Съюза, поместен в документ 12412/1/19 REV 1, като отбележи, че Обединеното кралство е гласувало с „въздържал се“; и
  - да впише в протокола от заседанието си двете изявления, поместени в приложението.

**ИЗЯВЛЕНИЯ ЗА ПРОТОКОЛА НА СЪВЕТА**

1. **Съвместно изявление на България, Гърция, Естония, Ирландия, Испания, Италия, Кипър, Латвия, Литва, Люксембург, Малта, Полша, Португалия, Румъния, Словакия, Словения, Унгария, Франция, Хърватия и Чешката република във връзка с Регламента на Съвета относно мерките за изпълнение и финансиране на общия бюджет на Съюза през 2020 г. във връзка с оттеглянето на Обединеното кралство от Съюза**

„България, Гърция, Естония, Ирландия, Испания, Италия, Кипър, Латвия, Литва, Люксембург, Малта, Полша, Португалия, Румъния, Словакия, Словения, Унгария, Франция, Хърватия и Чешката република подчертават, че при липсата на споразумение за оттегляне разпоредбите на член 4, а в резултат от това и тези на член 5 от решението за собствените ресурси спират да се прилагат, считано от датата на оттегляне на Обединеното кралство от ЕС, с което се слага край на отстъпката за Обединеното кралство и на отстъпките върху отстъпката за Обединеното кралство. В случай че Обединеното кралство участва във финансирането на бюджета на ЕС съгласно предвиденото в член 2, параграф 1 от Регламента на Съвета относно мерките за изпълнение и финансиране на общия бюджет на Съюза през 2020 г. във връзка с оттеглянето на Обединеното кралство от Съюза, изброените по-горе държави членки допускат конкретно решение във връзка с отстъпките върху отстъпката за Обединеното кралство. Тези практически договорености за бюджета на ЕС за 2020 г. са строго обвързани с участието на Обединеното кралство в бюджета съгласно този регламент и не представляват прецедент за бъдещата МФР за периода 2021 – 2027 г.“

2. **Изявление на Съвета и Комисията във връзка с Регламента на Съвета относно мерките за изпълнение и финансиране на общия бюджет на Съюза през 2020 г. във връзка с оттеглянето на Обединеното кралство от Съюза („регламента на Съвета“)**

„Съветът и Комисията потвърждават, че плащанията, които ще извърши Обединеното кралство съгласно регламента на Съвета, включително конкретната сума, посочена в член 2, параграф 3, втора алинея, ще бъдат изцяло взети предвид в бъдещите преговори при изчисляването на неизпълнените задължения, произтичащи от членството на Обединеното кралство в Съюза.“

---